

INTERNATIONAL STANDARD

**Household and similar electrical appliances – Safety –
Part 2-79: Particular requirements for high pressure cleaners and steam cleaners**

(<https://standards.iteh.ai>)

Document Preview

IEC 60335-2-79:2002

<https://standards.iteh.ai/en/standards/iec/15a6a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

WITHDRAWN



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2007 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester.

If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland
Email: inmail@iec.ch
Web: www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

- Catalogue of IEC publications: www.iec.ch/searchpub

The IEC on-line Catalogue enables you to search by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, withdrawn and replaced publications.

- IEC Just Published: www.iec.ch/online_news/justpub

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details twice a month all new publications released. Available on-line and also by email.

- Electropedia: www.electropedia.org

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing more than 20 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary online.

- Customer Service Centre: www.iec.ch/webstore/custserv

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please visit the Customer Service Centre FAQ or contact us:

Email: csc@iec.ch

Tel.: +41 22 919 02 11

Fax: +41 22 919 03 00

IEC 60335-2-79:2002

<https://standards.iec.ch/standards/iec/1526a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

INTERNATIONAL STANDARD

**Household and similar electrical appliances – Safety –
Part 2-79: Particular requirements for high pressure cleaners and steam cleaners**

[\(https://standards.iteh.ai/\)](https://standards.iteh.ai/)
Document Preview

[IEC 60335-2-79:2002](https://standards.iteh.ai/standards/iec/1526a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002)

<https://standards.iteh.ai/standards/iec/1526a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

INTERNATIONAL
ELECTROTECHNICAL
COMMISSION

PRICE CODE **CQ**

CONTENTS

FOREWORD.....	4
INTRODUCTION.....	6
1 Scope.....	7
2 Normative references	8
3 Definitions	8
4 General requirement.....	10
5 General conditions for the tests	10
6 Classification.....	10
7 Marking and instructions.....	11
8 Protection against access to live parts.....	15
9 Starting of motor-operated appliances	15
10 Power input and current	15
11 Heating	15
12 Void.....	16
13 Leakage current and electric strength at operating temperature.....	16
14 Transient overvoltages	17
15 Moisture resistance	17
16 Leakage current and electric strength.....	18
17 Overload protection of transformers and associated circuits	18
18 Endurance.....	18
19 Abnormal operation.....	20
20 Stability and mechanical hazards	22
21 Mechanical strength	23
22 Construction.....	24
23 Internal wiring.....	27
24 Components.....	27
25 Supply connection and external flexible cords	28
26 Terminals for external conductors.....	29
27 Provision for earthing	29
28 Screws and connections.....	29
29 Clearances, creepage distances and solid insulation	29
30 Resistance to heat and fire.....	29
31 Resistance to rusting.....	29
32 Radiation, toxicity and similar hazards.....	29
Annexes	34
Annex AA (normative) Requirements to avoid backsiphonage.....	35
Annex BB (normative) Analysis method for determining the necessary safety device to prevent backsiphonage	41

Bibliography.....	44
Figure 101 – Warning symbol	30
Figure 102 – Impact test apparatus.....	31
Figure 103 – Reactions on handle.....	32
Figure 104 – Warning symbol: Appliance not suitable for connection to the potable water mains.....	33
Figure 105 – Warning symbol: Do not inhale fumes	33
Figure AA.1 – Arrangement for the durability test on backflow preventers with reduced pressure zone	40
Figure BB.1 – Example for an air break to drain.....	43

iTech Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

[IEC 60335-2-79:2002](https://standards.iteh.ai/standards/iec/1526a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002)

<https://standards.iteh.ai/standards/iec/1526a0c4-aadd-46ee-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

Withdrawing

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES –
SAFETY –****Part 2-79: Particular requirements for
high pressure cleaners and steam cleaners**

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This part of International Standard IEC 60335 has been prepared by sub-committee 61J: Electrical motor-operated cleaning appliances for industrial use, of IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

This consolidated version of IEC 60335-2-79 consists of the second edition (2002) [documents 61J/128/FDIS and 61J/133/RVD], its amendment 1 (2004) [documents 61J/165/FDIS and 61J/171/RVD] and its amendment 2 (2007) [documents 61J/252/FDIS and 61J/258/RVD].

The technical content is therefore identical to the base edition and its amendment and has been prepared for user convenience.

It bears the edition number 2.2.

A vertical line in the margin shows where the base publication has been modified by amendments 1 and 2.

This part 2 is to be used in conjunction with the latest edition of IEC 60335-1 and its amendments. It was established on the basis of the fourth edition (2001) of that standard.

NOTE 1 When "Part 1" is mentioned in this standard, it refers to IEC 60335-1.

This part 2 supplements or modifies the corresponding clauses in IEC 60335-1, so as to convert that publication into the IEC standard: Safety requirements for electric high pressure cleaners and steam cleaners.

When a particular subclause of Part 1 is not mentioned in this part 2, that subclause applies as far as is reasonable. When this standard states "addition", "modification" or "replacement", the relevant text in Part 1 is to be adapted accordingly.

NOTE 2 The following numbering system is used:

- subclauses, tables and figures that are numbered starting from 101 are additional to those in Part 1;
- unless notes are in a new subclause or involve notes in Part 1, they are numbered starting from 101, including those in a replaced clause or subclause;
- additional annexes are lettered AA, BB, etc.

NOTE 3 The following print types are used:

- requirements: in roman type;
- *test specifications: in italic type;*
- notes: in small roman type.

Words in **bold** in the text are defined in Clause 3. When a definition concerns an adjective, the adjective and the associated noun are also in bold.

The committee has decided that the contents of the base publication and its amendments will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

The following differences exist in the countries indicated below.

- Clause 1: Different pressure limitations apply (USA).
- 6.1: Ground fault current interrupters are required for appliances rated 250 V or less, single phase (USA).
- 7.12: No requirements for sound and vibration markings exist (USA).
- 11.101: The losses of burners are subject to regulations (Germany). Smoke spot requirements are different (USA).
- 20.103: The fuel tank capacity is limited (USA).
- 21.101, 21.101.2 and 21.102: Different burner tests are required (USA).
- 25.7: Different power supply cord lengths are required (Canada, USA).
- Clause 32: The connection with the water mains is subject to regulations (Canada).

A bilingual version of this publication may be issued at a later date.

INTRODUCTION

It has been assumed in the drafting of this International Standard that the execution of its provisions is entrusted to appropriately qualified and experienced persons.

This standard recognizes the internationally accepted level of protection against hazards such as electrical, mechanical, thermal, fire and radiation of appliances when operated as in normal use taking into account the manufacturer's instructions. It also covers abnormal situations that can be expected in practice.

This standard takes into account the requirements of IEC 60364 as far as possible so that there is compatibility with the wiring rules when the appliance is connected to the supply mains. However, national wiring rules may differ.

If an appliance within the scope of this standard also incorporates functions that are covered by another part 2 of IEC 60335, the relevant part 2 is applied to each function separately, as far as is reasonable. If applicable, the influence of one function on the other is taken into account.

This standard is a product family standard dealing with the safety of appliances and takes precedence over horizontal and generic standards covering the same subject.

An appliance that complies with the text of this standard will not necessarily be considered to comply with the safety principles of the standard if, when examined and tested, it is found to have other features that impair the level of safety covered by these requirements.

An appliance employing materials or having forms of construction differing from those detailed in the requirements of this standard may be examined and tested according to the intent of the requirements and, if found to be substantially equivalent, may be considered to comply with the standard.

<https://standards.iteh.ai/standards/iec/156a0c4-aadd-46cc-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

<https://standards.iteh.ai/standards/iec/156a0c4-aadd-46cc-a0a3-6d609d282a19/iec-60335-2-79-2002>

HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFETY –

Part 2-79: Particular requirements for high pressure cleaners and steam cleaners

1 Scope

This clause of Part 1 is replaced by the following.

This International Standard deals with the safety of high pressure cleaners for household, industrial and commercial use having a pressure not less than 2,5 MPa and not more than 25 MPa and with an input to the drive for the high pressure pump not exceeding 10 kW, their **rated voltage** being not more than 250 V for single-phase appliances, and 480 V for other appliances.

It also applies to industrial and commercial steam cleaners having a water container with a capacity not exceeding 1 000 l, a **rated pressure** not exceeding 3,2 MPa and a product of capacity and **rated pressure** not exceeding 300.

It is also applicable to appliances making use of other forms of energy for the motor, but it is necessary that their influence is taken into consideration.

As far as it is practicable, this standard deals with the common hazards presented by appliances that are encountered by all persons in and around the home. However, in general, it does not take into account

- the use of appliances by young children or infirm persons without supervision,
- playing with the appliance by young children.

NOTE 101 Attention is drawn to the fact that

- for appliances intended to be used in vehicles or on board ships or aircraft, additional requirements may be necessary;
- in many countries additional requirements are specified by the national health authorities, the national authorities responsible for the protection of labour, the national water supply authorities and similar authorities.

NOTE 102 This standard does not apply to

- appliances that are incorporated in process equipment;
- appliances intended to be used in locations where special conditions prevail, such as the presence of corrosive or explosive atmosphere (vapour or gas);
- audio, video and similar electronic apparatus (IEC 60065);
- appliances for medical purposes (IEC 60601);
- hand-held motor-operated electric tools (IEC 60745);
- personal computers and similar equipment (IEC 60950);
- transportable motor-operated electric tools (IEC 61029);
- steam cleaners for household use only (IEC 60335-2-54).

2 Normative references

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 60364-1, *Electrical installations of buildings – Part 1: Fundamental principles, assessment of general characteristics, definitions*

IEC 60704-1, *Household and similar electrical appliances – Test code for the determination of airborne acoustical noise – Part 1: General requirements*

IEC 61558-2-3, *Safety of power transformers, power supply units and similar – Part 2-3: Particular requirements for ignition transformers for gas and oil burners*

ISO 5349 (all parts), *Mechanical vibration – Measurement and evaluation of human exposure to hand-transmitted vibration*

3 Definitions

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

3.1.9 Replacement:

normal operation

operation of the appliance under the following conditions

The appliance is supplied at **rated voltage** and operated at **rated flow** and **rated pressure** with the nozzle and hose specified by the manufacturer fitted to it; all strainers and filters are in a clean operating condition and the **unloader valve** is set to the **rated pressure**. The **water heater**, if fitted, is operated at maximum power.

Power outlets for accessories are loaded with a resistive load in accordance with the marking.

3.101

unloader valve

pressure operated valve which, when the pump pressure exceeds the preset value, returns the excess fluid to the inlet system. In addition it bypasses the total pump flow at reduced pressure when its outlet flow is cut off

3.102

safety valve

pressure operated valve which, when the pump or steam cleaner pressure exceeds the preset value, returns the excess fluid or steam to the inlet system or into the atmosphere

3.103

rated pressure

maximum pressure at the pump or at the steam cleaner assigned to the appliance by the manufacturer

3.104

permissible pressure

limiting pressure up to which an appliance and/or parts of the appliance can be operated without impairing its integrity

3.105

rated flow

flow at **rated pressure** at the nozzle assigned to the appliance by the manufacturer

3.106

water heater

means of heating water or **cleaning agent** by electricity, gas, liquid fuel or heat exchanger

3.107

cleaning agent

water with or without the addition of a soluble or miscible chemical

3.108

pressure switch

device which, in response to varying fluid pressure, provides a controlling function at a pre-set value

3.109

flow switch

device which, in response to a varying rate of fluid flow, provides a controlling function at a pre-set value

3.110

primary safety control

control device that responds directly to flame properties sensing the presence of flame and, in event of ignition failure or unintentional flame extinguishment, causes safety shut down

NOTE **Primary safety controls** are also known as flame failure devices.

3.111

trigger gun

device that shuts off the supply of fluid through its outlet if the trigger is not held in its operating position

3.112

continuous ignition

ignition by an energy source that is continuously maintained throughout the time the burner is in service, whether the burner is firing or not

3.113

rated temperature

maximum temperature of the **cleaning agent** assigned by the manufacturer

3.114

pencil jet nozzle

nozzle that gives a concentrated, parallel water jet; also called needle jet nozzle, solid jet nozzle or 0 degree jet nozzle

3.115

water jetter

high-pressure pipe-cleaning device, consisting of a nozzle at the end of a high-pressure hose

3.116

motorized cleaning head

accessory containing a motor that is supplied from the appliance and which is attached to the end of a hand-held hose or tube

NOTE The main cleaning head permanently attached is not regarded as a **motorized cleaning head**.

3.117**low pressure accessory**

accessories to be connected to a high pressure cleaner equipped with one or more nozzles with an equivalent diameter exceeding 2 mm

NOTE 101 Nozzles with an equivalent diameter exceeding 2 mm used in a high pressure cleaner system are not considered to become clogged.

NOTE 102 Typical examples of **low pressure accessories** are washing brushes, foam nozzles, washing sponges.

3.118**hand-guided appliance**

appliance to be moved on the floor while in operation, guided by a mechanically coupled handle

4 General requirement

This clause of Part 1 is applicable.

5 General conditions for the tests

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

5.1 Addition:

The burner is operated at rated power. Appliances intended for operation at more than one rated power are additionally tested at the most disadvantageous power.

The burner-air adjustment, where provided, is regulated to establish the air/fuel ratio to produce the combustion characteristics recommended in the user instructions. The combustion characteristics may be specified by the appearance of the flame, the percentage of carbon dioxide (CO₂) in the flue gases, or by other characteristics.

On appliances designed for use with a flue pipe, a section of flue pipe is attached to the appliance. Flue gas determinations are taken in this flue pipe.

The draught is adjusted to that recommended in the instructions for use.

6 Classification

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

6.1 Replacement:

Appliances shall be **class I**, **class II** or **class III** with respect to the protection against electric shock. However, **hand-held appliances** and hand-held parts of steam cleaners and high pressure cleaners shall be **class II** or **class III**.

Compliance is checked by inspection and by the relevant tests.

6.2 Replacement:

The appliances shall have a degree of protection against harmful ingress of water according to Table 101: